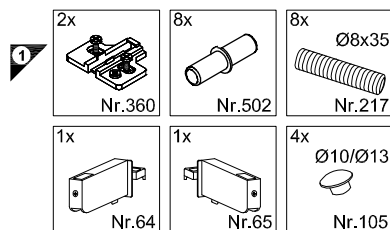
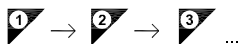
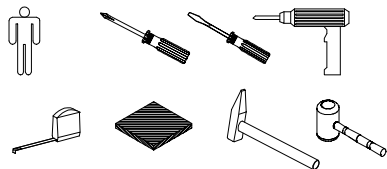




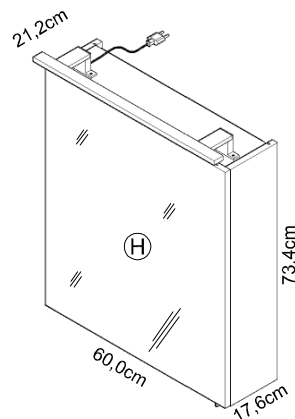
JAKA-BKL GmbH
Jaka Straße 3
D-32351 Stemwede-Wehden



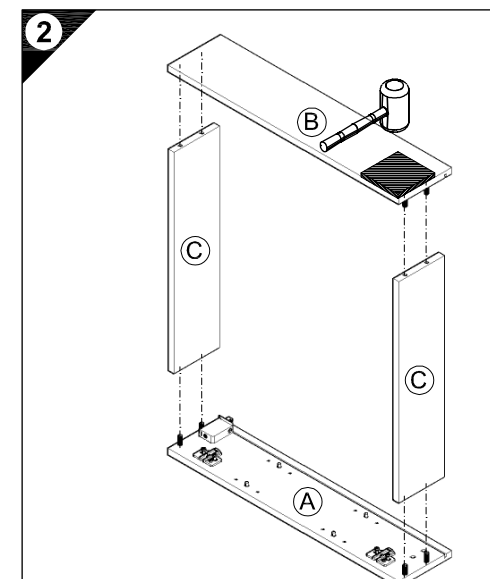
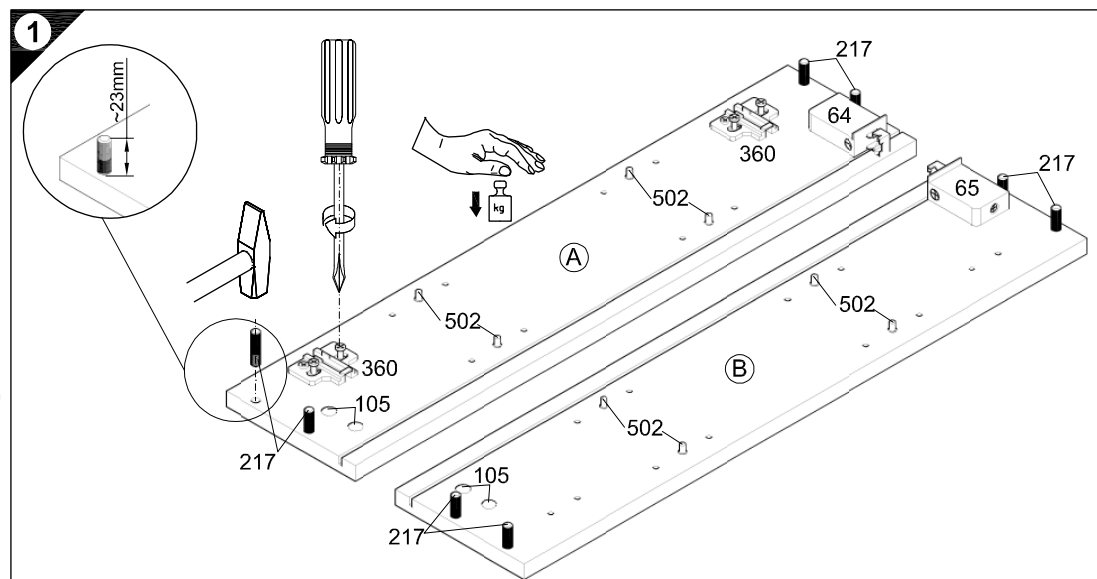
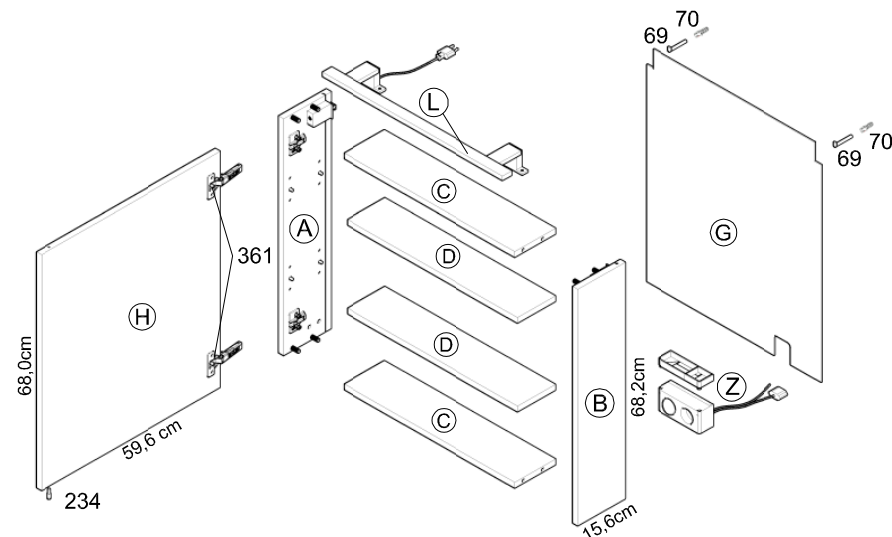
D Bitte Schutzfolie bei weiß Hochglanz abziehen!
GB Please remove protection foil from glossy white surfaces!
F Veuillez retirer le film de protection sur le modèle blanc brillant!
NL Gelieve bij wit hoogglans de beschermfolie te verwijderen!
E Retirar la lámina protectora en el modelo blanco alto brillo
I Nel caso di bianco lucido brillante si prega di staccare la pellicola protettiva!
RUS Пожалуйста, снимите защитную пленку с белого глянца!
PL Proszę ściegnąć folię ochronną z białych powierzchni lakierowanych na wysoki połysk!
H Kérjük, hogy a magasfényű fehér esztétén húzza le a védőfóliát!
CZ Odstraňte prosím ochrannou fólii u bílé s vysokým leskem!
SLO Pri barvi bel visoki sijaj odstranite zaščitno folijo!
FIN Irrota suoja kalvo kiiltäviltä valkoisilta pinnolta!
S Dra av skyddsfolien vid vit höglans!
SK V prípade bleheho vysokého lesku stiahnite ochrannú fóliu!
RO Scoateți folia de protecție pentru luciu intens alb!
TR Beyaz süper parlak modelinde lütfen koruyucu folyoyu çıkarın!

Montageanleitung

VSDE60



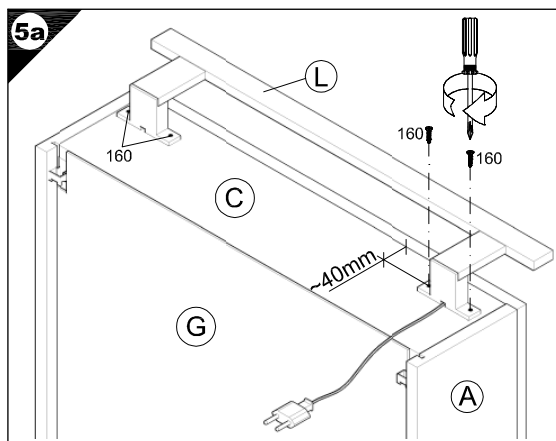
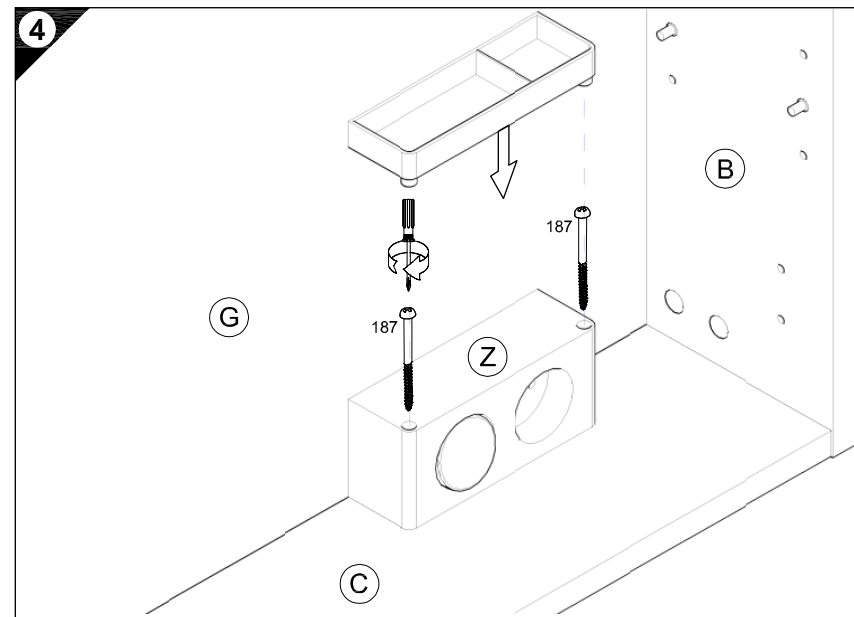
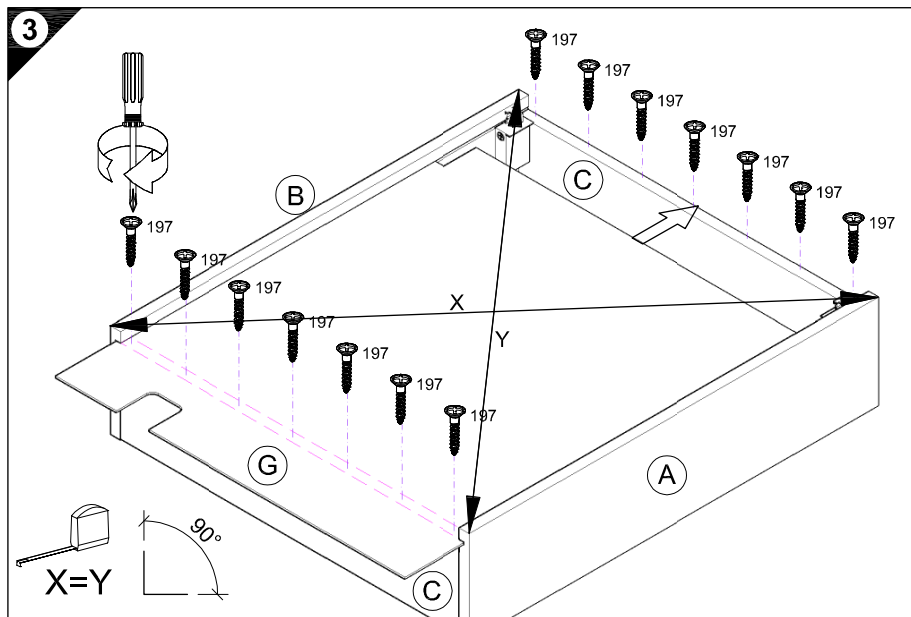
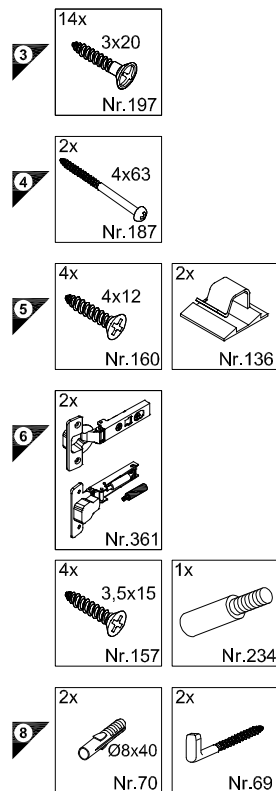
Service-Hotline
01805-678101
0,14€ pro Minute
++49 für Österreich
Auslandstarif pro Minute
service@jaka-bkl.de
voor Nederland en België
00800-40119350
benelux@jaka-bkl.de



Ersatzteile/Spare parts/pièces de rechange/Reserveonderdelen/Piezas de recambio/Ricambi/Запасные части/Części zamienne/pótalkatrészek/Náhradní části/Nadomestni deli/varaosat/reservdelar/náhradné diely/Utilizați piese de schimb/Yedek parçalar

VSDE60 | (A) E740037 (B) E740037 (C) E740057 (D) E740061 (G) E740206 (H) E840135 (L) E460050 (Z) E459829

1 → 2 → 3 ...



5b

D Achtung: Der Elektroanschluß darf nur von Fachkräften ausgeführt werden!

GB Attention: Electrical connection may only be carried out by a qualified electrician!

F Attention : ne confier le branchement électrique qu'à un électricien professionnel!

NL Attentie: die elektrische aansluiting mag alleen worden doorgevoerd door een vakman!

Atención: ¡La conexión eléctrica debe ser ejecutada únicamente por técnicos cualificados!

I Attenzione! L'installazione elettrica deve essere effettuata soltanto da uno specialista!

RUS Внимание: Электрическое подсоединение разрешается проводить только специалистам!

PL Uwaga: Podłączenie prądu elektrycznego może wykonać wyłącznie fachowiec!

H Figyelem: A villamos bekötést csak szakember végezheti!

CZ Upozornění: elektrické připojení smí provést pouze odborník!

SLO Pozor: električni priključek sme opraviti samo strokovno usposobljeno osebo!

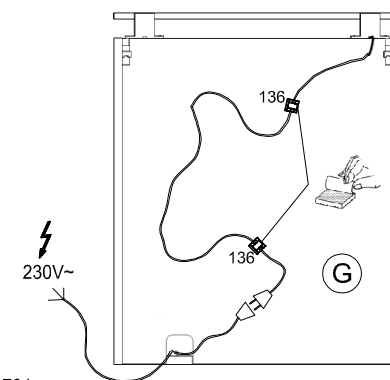
FIN Huomio: Sähköliitännän saavat suorittaa vain ammattihenkilöt!

S Observera: Elanslutningen får endast genomföras av fackman!

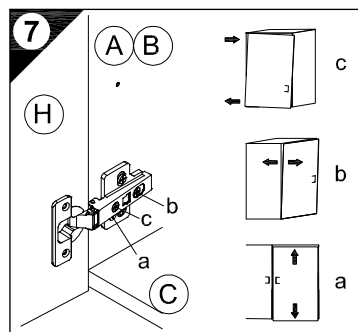
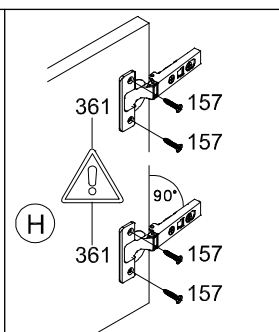
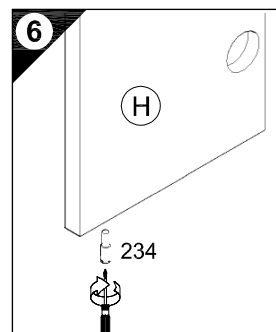
SK Upozornenie: Elektrické pripojenie smie vykonať iba odborník!

RO Atenție: Conexiunea electrică se va executa numai de electricieni!

TR Dikkat: Elektrik bağlantısı sadece, uzman personel tarafından yapılacaktır!



DIN VDE 0100-701



8

D Untergrund und Befestigungsmittel auf Eignung prüfen!

GB Check substructure and fixings for suitability!

F Contrôler si le support et les moyens de fixation sont bien adéquats !

NL Ondergrond en bevestigingsmateriaal op functionaliteit controleren!

E ¡Comprobar el suelo y los medios de fijación en cuanto a su aptitud!

I Controllare l'idoneità del fondo e del materiale di fissaggio!

RUS Основание и крепежный материал проверить на пригодность!

PL Podłoże oraz materiały do zamocowania sprawdzić na ich przydatność!

H Az alapelületet és a rögzítő anyagokat megfelelőség szempontjából ellenőrizni kell!

CZ Přezkoušejte podklad a vhodnost upevňovacích prostředků!

SLO Preverite, če se ujemajo spodnja stran in pritrdilna sredstva!

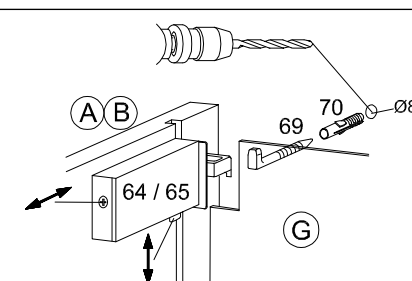
FIN Tarkista alustan ja kiinnitysvälineiden sopivuus!

S Kontrollera att underlaget och fästmedlen är lämpliga!

SK Preverte vhodnosť podkladu a upevňovacích prostriedkov!

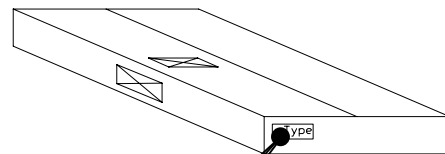
RO Verificați caracterul adecvat al suprafeței suport și al mijloacelor de fixare!

TR Zeminin ve bağlantı elemanlarının uygunluğunu kontrol edin!



VH

Wir werden ihre Anforderung sofort bearbeiten und ihnen das Ersatzteil umgehend zusenden.



Bitte entnehmen sie die notwendige Ersatzteilnummer
der Aufbauanleitung die zum Möbel gehört!

Ersatzteilbestellung		
Artikelnummer		
Modellname		
Farbe		
Benötigte Ersatzteile:		
Bezeichnung	Nr.	Anzahl
Grund der Ersatzteilanforderung:		